



II *SONIC*

II2316P

MANUEL UTILISATEUR

II *SONIC*



TABLE DES MATIERES

ATTENTION	22
1. Description brève des commandes.....	23
2. Préparations.....	25
2.1 Accessoires.....	25
2.2 Installation des piles de la télécommande.....	25
2.3 Branchement du système.....	25
2.4 Paramétrage du mode de lecture.....	26
3. Fonctionnement de base.....	26
3.1 Lecture d'un disque.....	26
4. Description des fonctions.....	27
4.1 Mode de lecture.....	27
4.2 Sous-titres.....	27
4.3 Angle.....	27
4.4 Langue.....	27
4.5 Titre/Retour.....	27
4.6 Bouton de direction.....	27
4.7 Bouton de numéros.....	27
4.8 Repeat from A to B (Répétition de A à B).....	28
4.9 Repeat (Fonction de répétition)	28
4.10 Zoom.....	28
4.11 Volume et muet.....	28
4.12 Programme.....	28
4.13 Slow (Ralenti).....	28
5. Paramétrage du système.....	28
6. Fonction Karaoké.....	41
7. Utilisation de la fonction Mp3 et MPEG 4.....	42
8. JPEG.....	42
9. Guide de résolution des problèmes.....	43
10. Protection des disques.....	44
11. Caractéristiques techniques.....	45
12. Fonctions.....	46

ATTENTION :

Afin de minimiser le risque de choc électrique, ne retirez pas le boîtier. Pour toute intervention ou réparation, adressez-vous à des techniciens spécialisés.

Veuillez lire attentivement le manuel avant d'utiliser l'appareil.

Conservez-le dans un endroit sûr pour pouvoir vous y référer ultérieurement.

NOTES RELATIVES A L'UTILISATION DU LECTEUR DVD

Veuillez ne pas placer le lecteur dans les positions suivantes.

- Au soleil ou près d'une source de chaleur, telle qu'un radiateur, une cuisinière ou d'autres appareils générant de la chaleur.
- Au-dessus d'appareils à radiation de chaleur.
- Dans des endroits mal ventilés ou exposés à la poussière ou à une forte humidité, sur des supports instables ou à vibrations ou dans des endroits où l'appareil est peut entrer en contact avec la pluie ou l'eau.
- A proximité d'un haut-parleur haute puissance ou sur le même support qu'un haut-parleur. Protégez l'appareil des chocs afin de garantir des conditions normales de fonctionnement.
- N'effectuez pas la lecture d'un disque rayé, déformé ou fissuré, afin de protéger l'appareil de la détérioration.

NOTES RELATIVES A L'UTILISATION DE L'ALIMENTATION ELECTRIQUE

- L'alimentation électrique requise est un courant alternatif de 110/230V 50/60 Hz.
- Lorsque vous prévoyez de ne pas utiliser l'appareil pendant une longue période de temps, débranchez la fiche d'alimentation AC de la prise.
- Afin de prolonger la durée de vie de l'appareil, la période s'écoulant entre la mise en marche et l'arrêt de l'appareil ne doit pas être inférieure à dix secondes.

LECTEUR DVD

1. Entièrement compatible avec les DVD, CD, Mp3 avec une capacité élevée de correction d'erreurs.
2. Lecture des CD d'images avec affichage des images numériques.
3. Convertisseur vidéo numérique 10 bits, les résolutions sont supérieures à 500 lignes.
4. Convertisseur audio numérique 192KHz/24 bits, qualité supérieure des effets sonores, niveau hi-fi professionnel.
5. Sélection parmi la sortie de signaux des composants vidéo, la sortie S-vidéo, la sortie vidéo composite et la sortie optique et coaxiale.
6. 8 langues, 32 modes de sous-titres peuvent être sélectionnés ainsi qu'une visualisation des programmes selon différents angles de prise de vue.
7. Différentes sélections d'écrans pour l'affichage TV et possibilité de sélectionner votre section préférée d'un programme.
8. Effet karaoké numérique professionnel avec fonction vocale automatique.
9. Mise à niveau intelligente complète des fonctions.
10. Sortie vidéo à balayage progressif.

Convertisseur numérique/analogique (D/A) 192-KHz/24 bits

Cette technologie de conversion récente est compatible avec les logiciels d'une fréquence d'échantillonnage de 192 KHz et de données 24 bits et vous permet d'obtenir une qualité de son parfaite sans distorsion.

SORTIE AUDIO NUMERIQUE

La sortie optique à fibre/coaxiale permet à l'utilisateur de connecter un amplificateur externe et un processus AV 6 canaux ou avec des codes numériques Dolby intégrés et une capacité de modulation MPEG ou DTS utilisant un seul câble, de façon à rendre possible la lecture des DVD et des CD avec le meilleur confort possible.

Sortie vidéo composante

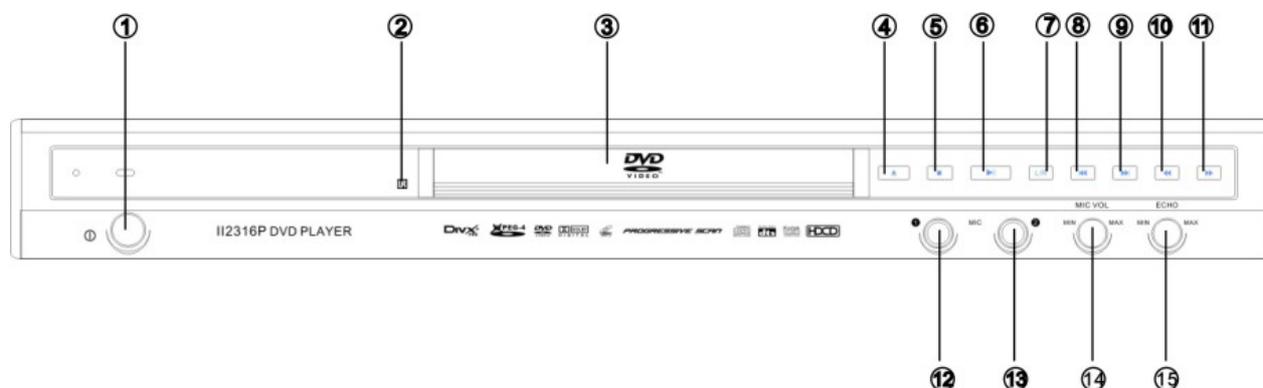
La sortie vidéo composante (Y, Cb/Pb, Cr/Pr) vous permet d'obtenir un véritable effet DVD. Elle rend les signaux de couleur pure tels qu'ils sont en réalité et sans aucun bruit vidéo.

Sortie de signaux de décodage AC-3 et DTS

Cette fonction décode la source de signaux Dolby AC-3 et fait passer le signal par 6 canaux analogiques. Elle peut également faire passer le signal DTS par une sortie coaxiale ou optique.

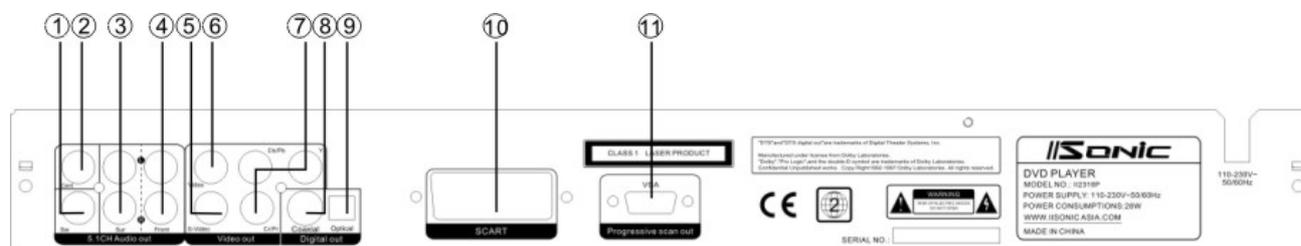
1. Description brève des commandes

Fonction du panneau avant :



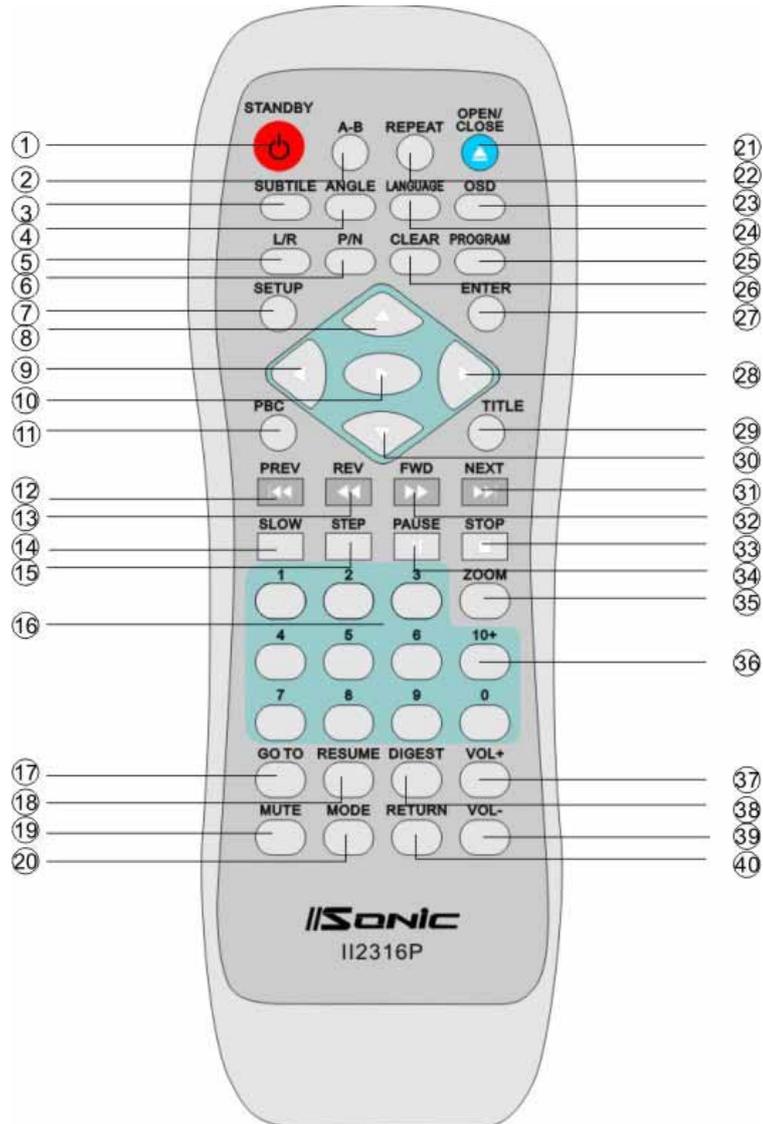
- | | | |
|-------------------------------|------------------|-------------------|
| 1. MISE EN MARCHÉ | 6. LECTURE/PAUSE | 11. FORWARD |
| 2. CAPTEUR | 7. LEFT/RIGHT | 12. PRISE MICRO 1 |
| 3. PLATEAU D'INSERTION DISQUE | 8. PRECEDENT | 13. PRISE MICRO 2 |
| 4. OUVRIR/FERMER | 9. SUIVANT | 14. VOL MICRO |
| 5. ARRÊT | 10. REV | 15. ECHO |

Fonction du panneau arrière :



- | | |
|--------------------------------|---|
| 1. Jack de sortie 5.1CH SW | 6. Jack de sortie vidéo |
| 2. Jack de sortie 5.1 CH CEN | 7. Jack de sortie coaxiale des signaux numériques |
| 3. Jack de sortie 5.1CH SUR | 8. Jack de sortie composant pour le balayage progressif |
| 4. Jack de sortie 5.1 CH AVANT | 9. Jack de sortie optique des signaux numériques |
| 5. Jack de sortie S-Vidéo | 10. Jack de sortie Scart |
| | 11. Jack de sortie VGA pour balayage progressif |

Télécommande



- | | | | |
|-------------------|------------------------|------------------|------------------------|
| 1. ETAT D'ATTENTE | 11.PBC | 21.OUVRIR/FERMER | 31. SUIVANT |
| 2.A-B | 12. PRECEDENT | 22.REPETER | 32.AVANT |
| 3. SOUS-TITRES | 13.REBOBINER | 23. OSD | 33.ARRÊT |
| 4. ANGLE | 14. RALENTI | 24. LANGUE | 34.PAUSE |
| 5. LEFT/RIGHT | 15.ETAPE | 25. PROGRAMME | 35.ZOOM |
| 6. PAL/NTSC | 16. BOUTON NUMEROS 0-9 | 26. CLEAR | 36. BOUTON NUMEROS 10+ |
| 7. CONFIGURATION | 17. GO TO | 27. ENTRER | 37. VOL + |
| 8. HAUT | 18.RÉSUMÉ | 28.DROITE | 38. DIGEST |
| 9. GAUCHE | 19.MUET | 29. TITRE | 39.VOL - |
| 10.PIÈCE | 20.MODE | 30.BAS | 40. RETURN |

2. Préparations

2.1 Accessoires

1. Télécommande
 2. Câble audio/vidéo
 3. Mode d'emploi
 4. Carte de garantie
 5. Piles
- (Vérifiez si l'appareil est complet lorsque vous le sortez de son emballage)

2.2 Installation des piles de la télécommande

Insérez deux piles AAA dans le compartiment à piles. Assurez-vous de bien respecter les polarités. Aucun obstacle de grande taille ne doit se trouver entre la télécommande et l'appareil.

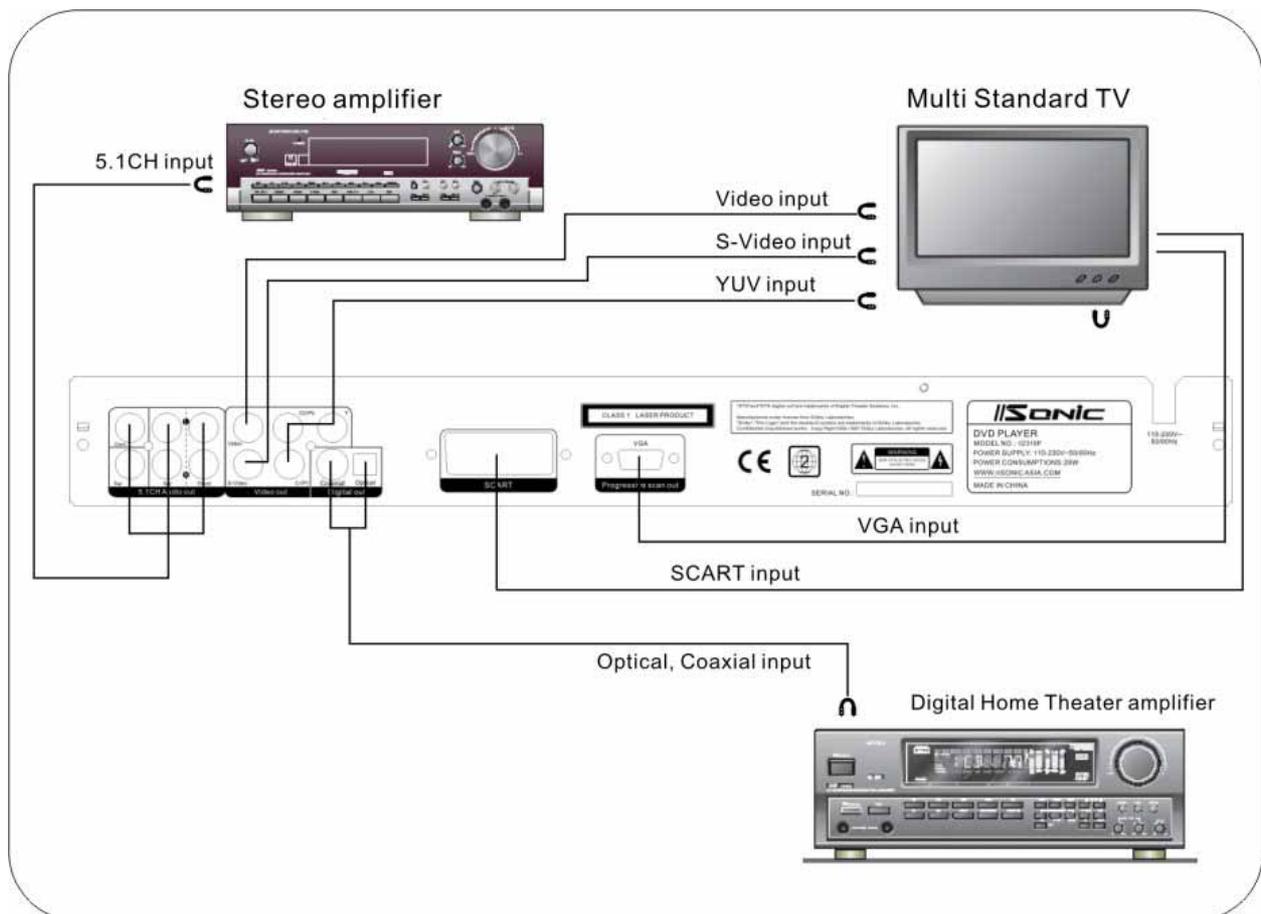
2.3 Branchement du système

1. Lorsque vous effectuez les branchements entre l'appareil et ses autres composants, assurez-vous que toutes les connexions sont désactivées.

2. Les câbles audio/vidéo se branchent en fonction de leur identification de couleur différente et doivent être branchés correctement.

- Jaune sur le terminal vidéo
- Blanc sur le terminal audio (G)
- Rouge sur le terminal audio (D)

3. Schéma des connexions



2.4 Paramétrage du mode de lecture

Si vous trouvez que l'image ne s'affiche sur la totalité de l'écran ou ne comporte aucune couleur, veuillez sélectionner PAL, NTSC ou auto en appuyant sur la touche <P/N>.

3. Fonctionnement de base

Veuillez utiliser la télécommande pour exécuter les fonctions comme l'indiquent les instructions ci-dessous :

Une fois que tous les branchements du système ont été effectués, l'appareil est alors opérationnel.

Avant la lecture, vérifiez que vous avez bien effectué les manipulations préparatoires décrites ci-après.

1. Allumez la TV et sélectionnez le mode AV. S'il s'agit d'une connexion S-vidéo, sélectionnez le mode S-vidéo.

2. Allumez l'amplificateur s'il est branché, sélectionnez le mode AC-3 ou DVD.

3. Branchez le lecteur DVD.

Étape 1 : appuyez sur le bouton STANDBY (état d'attente), Disc Loading (CHARGEMENT DE DISQUE) s'affiche à l'écran.

Si aucun disque n'a été inséré, NO DISC (AUCUN DISQUE) s'affiche sur l'écran.

Étape 2 : Appuyez sur le bouton <OPEN/CLOSE> (OUVRIR/FERMER) figurant sur le panneau avant et le plateau sort automatiquement.

Étape 3 : Placez le disque sur le plateau, appuyez sur <OPEN/CLOSE> (OUVRIR/FERMER) pour fermer le plateau, le type de disque inséré s'affiche alors en haut à gauche de l'écran.

Remarque : appuyez sur le bouton <STANDBY> (MARCHE) de la télécommande pour placer l'appareil en mode de veille.

3.1 Lecture d'un disque

Veuillez utiliser la télécommande pour exécuter les fonctions décrites ci-après :

- Une fois que le disque a été lu, l'appareil démarre sa lecture automatiquement.
- S'il s'agit d'un DVD, l'appareil affiche le menu DVD ou le menu de titres.

S'il s'agit d'un CD, l'appareil démarre la lecture de la séquence.

Bouton PLAY (LECTURE)

Appuyez sur le bouton <PLAY> (LECTURE) pour revenir en mode de lecture alors que le disque est arrêté, est en mode pause ou étape.

Bouton PAUSE :

Appuyez sur le bouton <PAUSE> pour interrompre momentanément la lecture du disque.

Bouton PREV (PRECEDENT) :

Appuyez sur le bouton <PREV> (PRECEDENT) pour revenir directement au titre précédent.

Bouton NEXT (SUIVANT) :

Appuyez sur le bouton <NEXT> (SUIVANT) pour passer directement au titre suivant.

Bouton REV (ARRIERE) :

Appuyez sur le bouton <REV> (ARRIERE) pour obtenir une fonction 2X, 4X, 6X, 16X, 32X ou une fonction de retour en arrière rapide circulaire de lecture normale lors de la lecture du disque.

BOUTON FWD (AVANT) :

Appuyez sur le bouton <FWD> (AVANT) pour obtenir une fonction 2X, 4X, 6X, 16X, 32X ou une fonction d'avance rapide circulaire de lecture normale lors de la lecture du disque.

BOUTON STOP (ARRÊT) :

Si vous appuyez sur le bouton <STOP> (ARRÊT) la première fois suivi du bouton <PLAY> (LECTURE), la lecture, qui s'était arrêtée, reprendra. Appuyez deux fois sur le bouton <STOP> (ARRÊT) pour arrêter complètement la lecture.

4. Description des fonctions

Veillez utiliser la télécommande pour exécuter les fonctions décrites ci-dessous :

4.1 Mode de lecture

Appuyez sur le bouton <P/N> plusieurs fois pour sélectionner l'affichage sur l'écran au format NTSC, PAL ou MULTI.

4.2 Sous-titres

Cette fonction vous permet de sélectionner plusieurs langues de sous-titres (il y en a 32 sortes et uniquement pour le disque avec sous-titres multiples encodés). Appuyez sur le bouton <SUBTITLE> (SOUS-TITRE) pour obtenir l'affichage souhaité.

Par exemple, pour sélectionner la langue 2 depuis 8 options.

4.3 Angle

Lorsque vous visualisez un programme de match sportif, de concert ou de théâtre, appuyez continuellement sur le bouton <ANGLE> de la télécommande pour sélectionner un angle différent de prise de vue pour voir la même image (cette opération ne fonctionne que pour les disques avec angles multiples encodés).

4.4 Langue

Vous pouvez sélectionner 8 types de langue.

Appuyez sur le bouton <LANGUAGE> (LANGUE) pour sélectionner la langue (cette opération ne fonctionne que pour les disques avec langues multiples encodées).

Par exemple, pour sélectionner la langue 1 des options de langue 2, l'effet de champ sonore AC-3, 2 canaux, anglais.

4.5 Titre

Pour la lecture d'un DVD, appuyez sur <TITLE> (TITRE) pour accéder au menu des titres.

4.6 Bouton de direction

Il existe quatre boutons de direction qui vous aident dans la navigation. Ils sont généralement utilisés lorsque vous vous trouvez dans le menu titre, navigation et configuration.

4.7 Bouton de numéros

Appuyez sur le bouton de numéro approprié pour lancer la lecture de votre chapitre ou titre préféré selon le numéro figurant sur le menu.

Appuyez sur un numéro pour entrer la durée, le titre, le chapitre, puis appuyez sur <Play> (Lecture) pour démarrer la lecture.

4.8 Repeat from A to B (Répéter de A à B)

Appuyez une première fois que le bouton <A-B> pour configurer le point initial

(A) :Appuyez une seconde fois sur le bouton <A-B> pour configurer le point final (B). Après le paramétrage, le programme répète la lecture de A à B. Appuyez une troisième fois que le bouton <A-B> pour annuler la répétition.

4.9 Repeat (Fonction de répétition)

Pour la lecture d'un DVD, appuyez sur le bouton <REPEAT> (REPETER) pour répéter le titre, le chapitre, tout le contenu du disque ou pour désactiver la répétition.

4.10 ZOOM

Il vous est possible d'agrandir l'image jusqu'à 4 fois sa taille, afin de mieux visualiser une action ou une image fixe. Appuyez sur le bouton <ZOOM> 6 fois, les échelles du zoom seront respectivement de 2x, 3x, 4x, 1/2, 1/3 et 1/4. Appuyez sur le bouton de direction pour déplacer l'écran tout en zoomant vers l'avant. Si vous appuyez de nouveau sur le bouton, vous reviendrez au mode normal de lecture.

4.11 Volume

Appuyez sur le bouton <VOLUME +> pour augmenter le volume et appuyez sur le bouton <VOLUME -> pour réduire le volume ou jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de son (mode muet).

4.12 PROGRAM (PROGRAMME)

Dans le cas de la lecture d'un disque, appuyez sur le bouton <PROGRAM> (PROGRAMME) de la télécommande pour accéder à l'état du programme : entrez les numéros de piste souhaités, 2, 4, 6 et 8 par exemple. Vous pouvez sélectionner <EXIT> (QUITTER) sur l'écran pour effacer des numéros si vous avez entré un numéro incorrect, puis utiliser le bouton de direction pour déplacer le curseur sur le bouton de démarrage, et appuyer sur le bouton <ENTER> (ENTREE) pour démarrer la lecture.

Pour quitter le mode de lecture programmé, il vous suffit d'appuyer sur le bouton <PROGRAM> (PROGRAMME) pour le quitter.

4.13 SLOW (RALENTI)

Appuyez à plusieurs reprises sur le bouton <SLOW> (RALENTI) pour réduire le rythme de la lecture vers l'avant de 1/2x, 1/4x, 1/8x et de 1/16x ou pour réduire le rythme de la lecture vers l'arrière ou de la lecture normale de 1/2x, 1/4x, 1/8x et de 1/16x.

5. PARAMETRAGE DU SYSTEME

1. Configuration du menu DVD

Appuyez sur le bouton SETUP (CONFIGURATION) de la télécommande pour afficher le MENU SETUP (MENU DE CONFIGURATION) (principal).

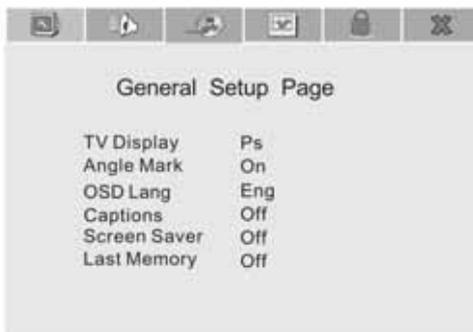
1. Après avoir accédé au menu SETUP (CONFIGURATION), appuyez sur les boutons de direction pour vous déplacer vers le haut ou vers le bas et sélectionner la fonction souhaitée. Appuyez ensuite sur le bouton <[- -]> pour valider votre saisie et accéder au sous-menu.

Utilisez les boutons de direction gauche et droit pour déplacer le pointeur et les boutons de direction haut et bas pour sélectionner l'option désirée. Appuyez également sur le bouton <[\]> pour confirmer votre sélection, appuyez sur le bouton de direction gauche pour revenir au dernier menu. La configuration de cette fonction est à présent terminée.

2. Pour quitter le menu de configuration, appuyez de nouveau sur le bouton SETUP (CONFIGURATION). Dans le MENU SETUP (MENU DE CONFIGURATION), vous pouvez sélectionner n'importe laquelle des options suivantes.

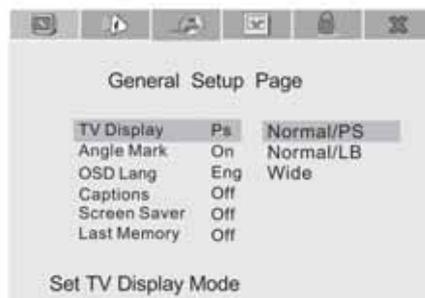
1.1 GENERAL SETUP (CONFIGURATION GENERALE)

Cette option est utilisée pour configurer le format de l'écran TV, les fonctions vidéo et les fonctions du DVD avec les options de « TV Display » (Affichage TV), « Angle Mark » (Repère d'angle), « Osd Language » (Langue Osd), « Captions » (Sous-titres), « Screen Saver » (Economiseur d'écran), « Last Memory » (Dernière mémoire).



1.1.1.TV form (format TV)

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



Remarque :

- 1) Quel que soit le format d'écran sélectionné, si votre écran s'affiche au format 4 :3, l'image s'affichera dans ce format, quelles que soient les circonstances.
- 2) Pour les DVD, le format d'écran est convertible.
- 3) Si votre écran s'affiche au format 4 :3, l'image sera plate lors de la lecture d'un DVD avec format d'affichage en 16/9^{ème}.

TV screen / Film format		4:3			16:9
		Normal	Full view	Mailbox	Wide screen
4:3					
16:9					

1.1.2 Angle Mark (Repère d'angle)

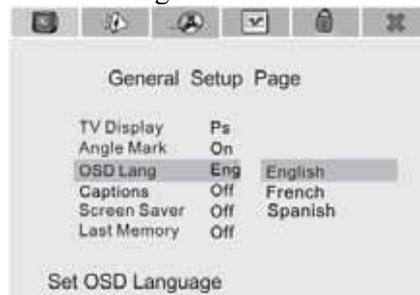
Lors de la lecture d'un DVD offrant une visualisation sous plusieurs angles de prise de vue, l'utilisateur peut sélectionner un angle de prise de vue spécifique.

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



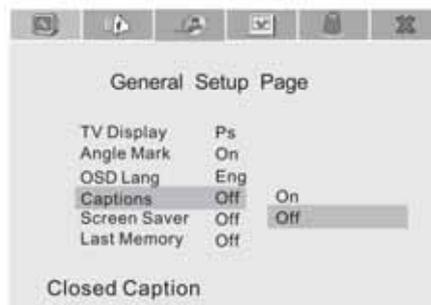
1.1.3 Osd Language (Langue Osd)

L'utilisateur peut utiliser cette fonction pour configurer la langue du menu setup (menu de configuration) et l'affichage de l'écran sur l'anglais ou le chinois.



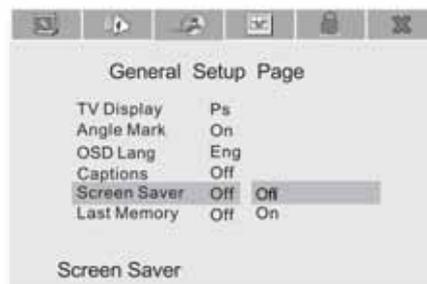
1.1.4 Captions (Sous-titres)

Sélectionnez le paramétrage souhaité selon le schéma suivant.



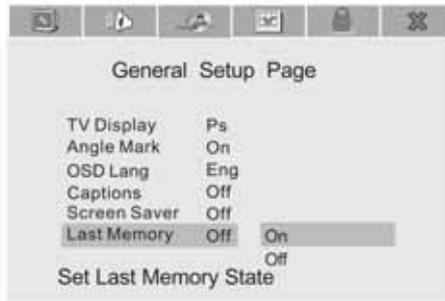
1.1.5 PROTECTION DE L'ECRAN

Sélectionnez le menu « General setup » (Configuration générale) pour paramétrer la protection de l'écran selon le schéma suivant.



1.1.6 Paramétrage de lecture mémoire

Suivez le schéma suivant pour obtenir le paramétrage sélectionné.



1.2 AUDIO SETUP (CONFIGURATION AUDIO)

Elle comprend la configuration des haut-parleurs, la configuration de l'audio numérique, la configuration numérique Dolby, la configuration de l'égaliseur et le processus 3D, configuration de mic.



1.2.1 SPEAKER SETUP (CONFIGURATION DES HAUT-PARLEURS)

Les options de ce sous-menu comprennent le mode Downmix, haut-parleur central, haut-parleur arrière, le caisson de basse, le délai du haut-parleur central, le délai du haut-parleur arrière, la tonalité d'essai, le volume de dialogue et le post DRC.

1.2.1.1 MODE DOWNMIX

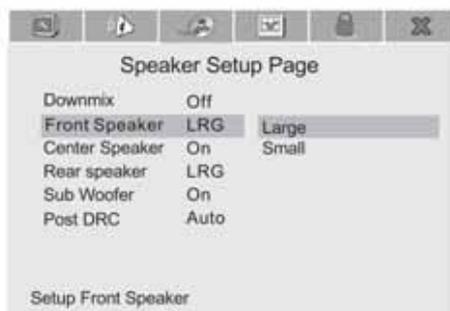
Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.

Ce paramètre convient aux films. Si vous n'avez besoin que de deux canaux pour écouter de la musique, il est recommandé de sélectionner la seconde option. Si l'option « 5.1 Lhealer sound » est disponible, la quatrième option est alors recommandée.



1.2.1.2. HAUT-PARLEUR AVANT

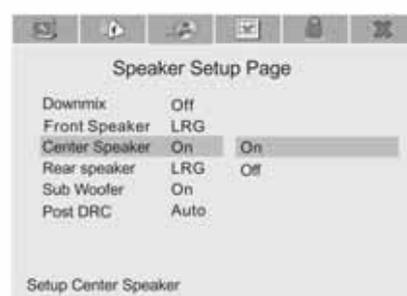
Si vous avez configuré les haut-parleurs central, arrière et le caisson de basse sur « off » (Désactivé) et le haut-parleur avant sur « Large » (Grand), le signal audio avant pourra alors être réparti entre les haut-parleurs central, arrière et le caisson de basse. Il est généralement paramétré sur « Small » (Petit).



Le haut-parleur avant est paramétré sur Large (grand) ou Small (petit).

1.2.1.3 HAUT-PARLEUR CENTRAL

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.

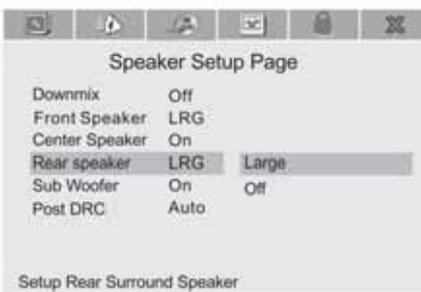


Le haut-parleur central est paramétré sur Large (Grand), Small (Petit) ou Off (Désactivé).

1.2.1.4 HAUT-PARLEUR ARRIERE

Le haut-parleur arrière est configuré sur Large (Grand), Small (Petit) ou Off (Désactivé).

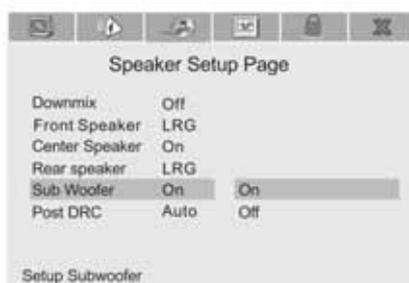
Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.2.1.5. CAISSON DE BASE

Le caisson de basse est configuré sur ON (ACTIVE) ou OFF (DESACTIVE).

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.2.1.6. COMPRESSION DYNAMIQUE DE SORTIE

Cette fonction peut compresser le signal vidéo par une large gamme dynamique proportionnelle à la réduction du fort impact sur les haut-parleurs.

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



Configuration de la compression dynamique de sortie.

La compression dynamique de sortie est configurée sur « On » (Activée), « off » (Désactivée) ou « Auto ».

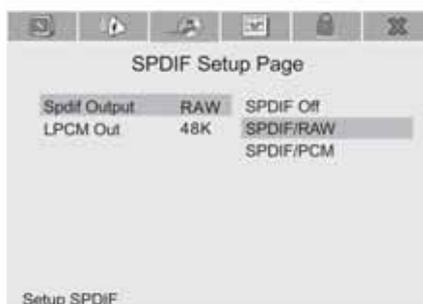
1.2.2 CONFIGURATION AUDIO NUMERIQUE

Comprend la sortie audio numérique et la sortie LPCM.

1.2.2.1 SORTIE AUDIO NUMERIQUE

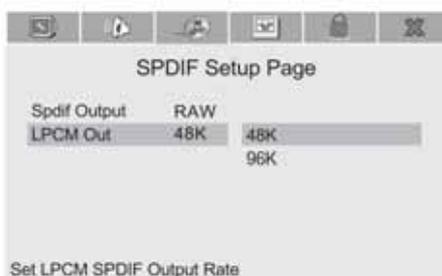
Les signaux numériques Dolby ou DTS peuvent passer par une sortie OPTIQUE ou COAXIALE via le panneau arrière.

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.2.2.2 SORTIE LPCM

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.2.3 CONFIGURATION NUMERIQUE DOLBY

La configuration numérique Dolby comprend la compression L + R (G + D) et de la gamme dynamique.

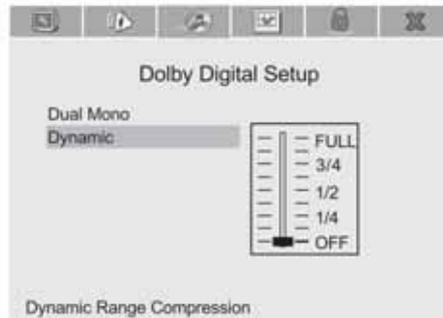
1.2.3.1 Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



Si vous disposez d'une sortie numérique Dolby sur votre amplificateur/décodeur, vous pouvez sélectionner en conséquence les modes stéréo, gauche, droit et son mixé.

1.2.3.2 COMPRESSION DE GAMME DYNAMIQUE

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.

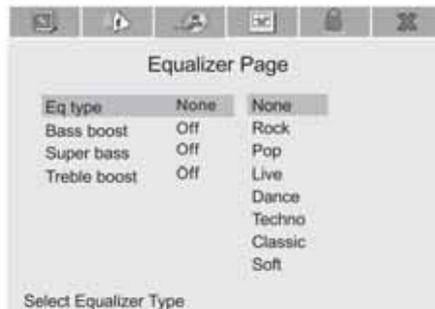


1.2.4 CONFIGURATION DE L'EGALISEUR

Comprend le type de l'égaliseur, l'amplificateur des graves, le caisson de basse et l'amplificateur des aigus.

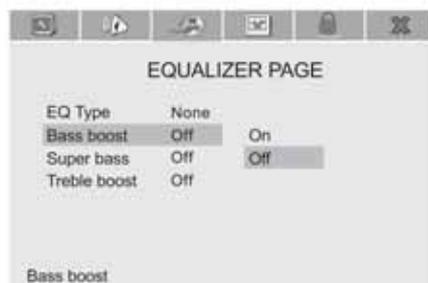
1.2.4.1 TYPE DE L'EGALISEUR

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.2.4.2. AMPLIFICATEUR DES GRAVES

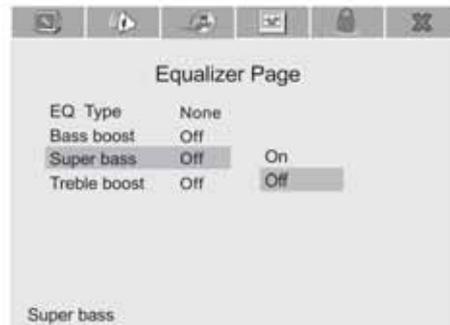
Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



Les graves sont paramétrés sur ON (ACTIVES) ou sur OFF (DESACTIVES).

1.2.4.3 CAISSON DE BASSE

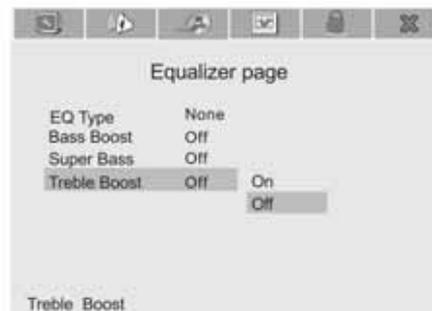
Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



Le caisson de basse est paramétré sur ON (ACTIVE) ou sur OFF (DESACTIVE).

1.2.4.4 AMPLIFICATEUR DES AIGUS

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



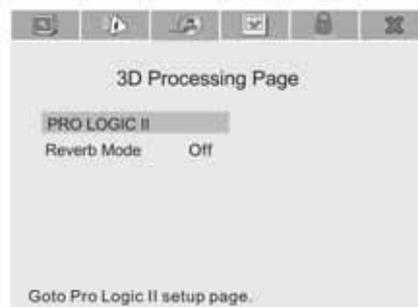
L'amplificateur des aigus est paramétré sur ON (ACTIVE) ou sur OFF (DESACTIVE).

1.2.5 CONFIGURATION DU PROCESSUS 3D

L'option de ce sous-menu comprend Pro Logic II et Reverb Mode (mode réverb).

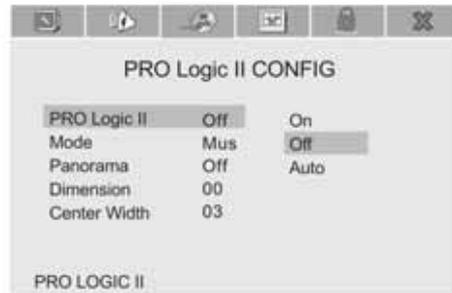
1.2.5.1 CONFIGURATION DU PROLOGIC II

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.2.5.1.1 CONFIGURATION DE PRO LOGIC II

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



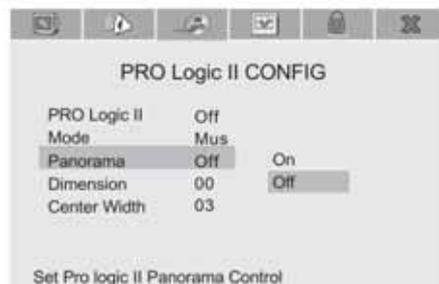
1.2.5.1.2 CONFIGURATION DU MODE PRO LOGIC II

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



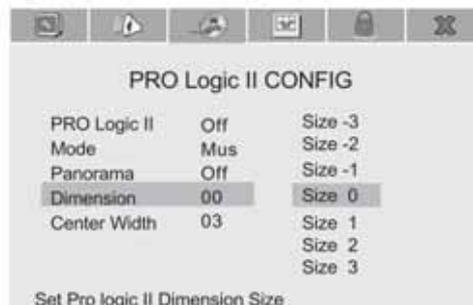
1.2.5.1.3 CONFIGURATION DU PANORAMA DE PRO LOGIC II

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



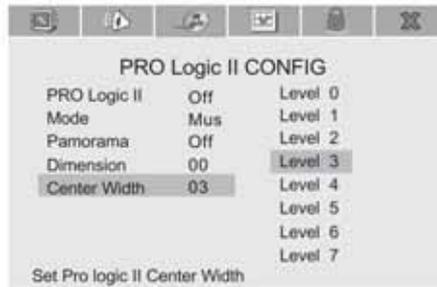
1.2.5.1.4 CONFIGURATION DE LA DIMENSION DU PRO LOGIC II

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



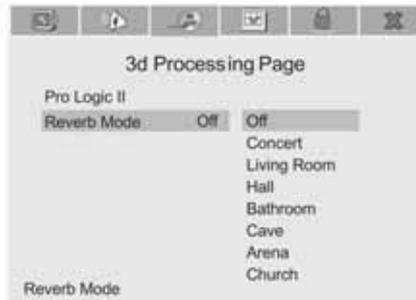
1.2.5.1.5 CONFIGURATION DE LA LARGEUR CENTRALE (CENTER WIDTH) DU PRO LOGIC II

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.2.5.2 Reverb MODE (Mode réverb)

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.2.6 MIC SETUP (Configuration de MIC)

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



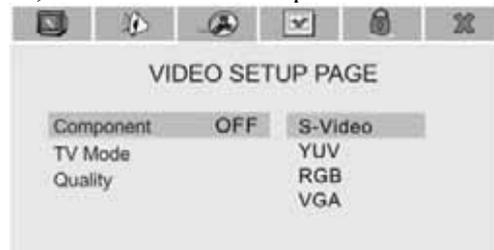
1.3 CONFIGURATION VIDEO

La configuration vidéo comprend les options suivantes : Component (Composant), TV Mode (Mode TV), Video Quality (Qualité vidéo).

1.3.1 Component (Composant)

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.

Vous devez effectuer votre paramétrage selon le jack de sortie auquel la TV est raccordée. Si vous connectez la TV avec YUV, l'option devra être paramétrée sur YUV ; si vous la connectez sur une TV P-Scan ou sur un écran de PC, vous devrez alors la paramétrer sur VGA.



1.3.2 TV Mode (Mode TV)

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.

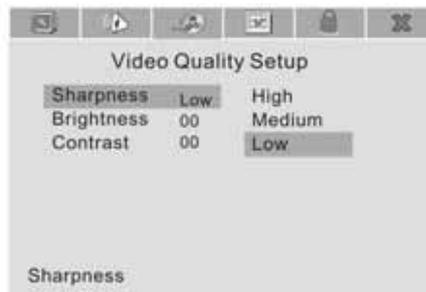


1.3.3 Quality (Qualité)

Ce sous-menu comprend les options Sharpness (Définition), Brightness (Luminosité) et Contrast (Contraste).

1.3.3.1 Sharpness (Définition)

Ce menu permet de régler la définition de la sortie vidéo.



1.3.3.2 Brightness (Luminosité)

Ce menu permet de régler la luminosité de la sortie vidéo.

Appuyez sur la flèche droite ou sur le bouton <ENTER> (ENTREE) pour entrer le mode de réglage ; appuyez sur les boutons fléchés GAUCHE et DROIT pour effectuer le réglage, appuyez sur le bouton <ENTER> (ENTREE) pour revenir au menu de configuration.



1.3.3.3 CONTRASTE

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.4 PREFERENCE SETUP (CONFIGURATION DES PREFERENCES)

En mode d'arrêt, appuyez sur le bouton SETUP (CONFIGURATION) pour accéder au menu PREFERENCE SETUP (CONFIGURATION DES PREFERENCES) qui comprend des fonctions telles que TV type (Type de TV), subtitle (sous-titre), langue du menu disque, mot de passe parental et valeurs par défaut.

Les valeurs prédéfinies sont essentielles à un lecteur DVD. L'utilisateur peut modifier ces valeurs à sa convenance.

1.4.1 TV TYPE (TYPE DE TV)

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



Cet appareil est compatible avec la sortie de divers systèmes, tels que AUTO, NTSC, PAL.

1) Si votre poste de télévision n'est équipé que d'un système NTSC ou PAL, l'écran clignote et devient incolore si vous sélectionnez un système incorrect. Dans ce cas, appuyez sur le bouton N/P de la télécommande pour activer le TV TYPE (TYPE DE TV).

2) Pour obtenir des informations complémentaires sur le format de sortie, reportez-vous aux instructions de votre poste de télévision.

1.4.2 LANGUE DES SOUS-TITRES

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.

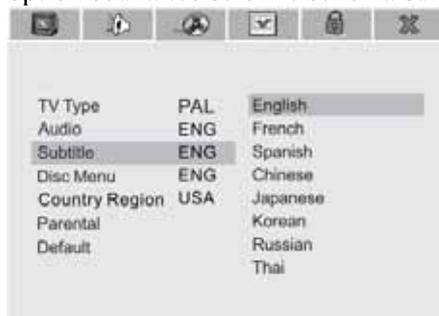
Cet appareil propose les options de sous-titres intégrés au disque dans les langues suivantes : anglais, français, espagnol, chinois, japonais, coréen, russe et thaïlandais.



1.4.3 SUBTITLE (SOUS-TITRE)

Cet appareil propose des sous-titres intégrés en anglais, français, espagnol, chinois et japonais. Lors de la lecture d'un DVD, l'utilisateur peut masquer le sous-titre ou sélectionner l'un d'eux comme langue de sous-titre prédéfinie.

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.4.4 DISC MENU LANGUAGE (LANGUE DU MENU DISQUE)

Cet appareil propose les options de langue du menu du film en anglais, français, espagnol, chinois, japonais, coréen, russe, thaïlandais ainsi qu'une option OFF (DESACTIVE).

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.4.5 Country Region (Région du pays)

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.4.6 Parental

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



Pour un film interdit aux enfants, la catégorie des films peut être configurée en fonction de l'étiquette indiquée sur le disque.

1.4.7 DEFAULT (VALEURS PAR DEFAUT)

Cette option continue les paramètres originaux de cet appareil.

Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



1.5 PASSWORD SETUP (CONFIGURATION DU MOT DE PASSE)

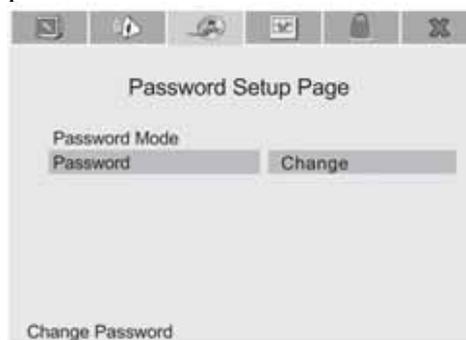
Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.

1.5.1 PASSWORD MODE (MODE MOT DE PASSE)



1.5.2 PASSWORD (MOT DE PASSE)

Le mot de passe par défaut est « 8888 ». L'utilisateur peut le modifier en utilisant cette option. Suivez les instructions décrites dans « DVD MENU SETUP » (MENU DE CONFIGURATION DU DVD) pour sélectionner l'option souhaitée selon le schéma suivant.



6. FONCTION KARAOKE

1. Branchement du micro

Réglez le MIC VOL (VOLUME DU MICRO) sur le panneau avant en position minimum, puis branchez le micro dans la sortie micro (MIC). Il est possible de brancher deux micros simultanément.

2. Fonctionnement du Karaoké

- a. Appuyez sur le bouton MIC pour activer la fonction de karaoké.
- b. Tournez le bouton de volume du micro afin de régler le volume du micro.
- c. Réglez le volume du karaoké et de la musique à votre convenance en réglant le volume.

7. UTILISATION DE LA FONCTION MP3 & MPEG4

Le MP3 est un mode de compression audio utilisant le niveau 3 de la norme internationale MPEG, où le signal sonore est compressé à un taux de 12 :1. Un disque MP3 peut enregistrer de la musique sur une durée de plus de 600 minutes ou plus de 70 morceaux de musique rivalisant ainsi avec les CD pour sa qualité de son.

Le MPEG4 est la norme de compression la plus récente mise au point par MPEG (Motion Picture Experts Group).

Pour écouter un disque MP3 ou MPEG4

Sélectionnez la piste en utilisant les boutons de direction

1. Suivez les instructions de base pour insérer un disque MP3 ou MPEG4. L'appareil commence alors à rechercher les informations sur le disque et les affiche à l'écran.
2. Appuyez sur le bouton de direction pour sélectionner un fichier MP3 ou MPEG4, puis sur le bouton <ENTER> (ENTREE) pour l'écouter.

Répétition de la lecture

Grâce à cette fonction, l'utilisateur peut écouter un morceau de musique ou tous les morceaux de musique d'un disque sans limite dans le temps.

1. Choisissez un morceau de musique particulier à répéter.
2. Appuyez sur le bouton <REPEAT> (REPETER) pour sélectionner une fonction parmi les options suivantes : Shuffle, Random (aléatoire), Single, Repeat One (Répéter un morceau), Repeat All (Répéter tous les morceaux) et Repeat Off (Désactivation de la répétition).

Autres fonctions :

Lors de l'écoute d'un disque MP3, les fonctions de contrôle du volume, de mise en pause, de recherche avant et de recherche arrière sont également disponibles.

Les opérations sont les mêmes que pour les CD.

8. JPEG

Mode de compression le plus efficace, le JPEG est couramment utilisé comme mode de stockage des images et comme format de stockage plat.

Même si les images sont compressées 15 à 20 fois, elles continuent d'avoir un rendu honorable. Compatible avec la plupart des logiciels de traitement d'images et adapté au stockage des images, ce format possède des données de petite taille et est facile d'utilisation. Cet appareil peut lire les disque CD d'images au format JPEG.

Effectuez les sélections suivantes pour lire ce format :

1. Insérez un disque. L'appareil recherche alors les informations du disque et le menu principal s'affiche à l'écran. Appuyez sur le bouton de numéro à partir de 1 pour sélectionner l'image et sur le bouton lecture pour valider votre choix.
2. Appuyez sur le bouton de direction pour sélectionner une image puis sur le bouton <Enter> (Entrée) pour valider votre choix.
3. En cas d'arrêt, appuyez sur le bouton de direction pour sélectionner d'autres images.
4. En cas d'arrêt, sélectionnez le fichier de droite figurant sur la première ligne, puis appuyez sur le bouton lecture pour revenir au menu précédent.

Autres fonctions :

Lors de la lecture d'un CD d'images, l'appareil permet d'effectuer des pauses, des répétitions et de parcourir le CD. Utilisez le bouton Next (Suivant) ou Previous (Précédent) pour parcourir le CD.

Appuyez sur le bouton <Zoom> pour agrandir l'image. Lorsque vous vous trouvez en mode zoom, appuyez sur le bouton d'avance rapide ou de retour rapide pour régler l'échelle du zoom. Pour déplacer la surface de visualisation de l'image agrandie, utilisez les boutons de direction.

En mode de visualisation, il est possible de faire pivoter les images à l'aide des boutons de direction. Le type de transition de diaporama peut être sélectionné à partir du menu de navigation ou simplement en appuyant sur le bouton <Program> (Programme).

9. Guide de résolution des problèmes

Pour vous offrir le maximum de confort, nous avons dressé une liste de certains points pour vous aider à résoudre les problèmes que vous pourriez rencontrer lors de l'utilisateur de ce lecteur DVD.

Pas de son

- Vérifiez que les branchements entre le lecteur et les autres périphériques tels que l'amplificateur de puissance ou la TV ont été correctement effectués.
- Vérifiez que la TV et l'amplificateur de puissance fonctionnent correctement.

Pas d'image

- Vérifiez que les branchements entre le lecteur et les autres périphériques tels que la TV ont été correctement effectués.
- Vérifiez que la TV fonctionne correctement.
- Vérifiez que le lecteur DVD a été paramétré dans le bon mode.

Aucune lecture du disque

- Vérifiez que le disque a été correctement chargé (le côté imprimé doit être placé face vers le haut sur le plateau de disque).
- Vérifiez que le disque est propre.

La télécommande ne fonctionne pas

- Déplacez les éventuels obstacles se trouvant entre le lecteur et la télécommande.
- Pointez la télécommande vers le capteur de la télécommande.
- Vérifiez les piles.

Les images sont divisées

- Vérifiez que le disque est propre et qu'il ne comporte aucune rayure.
- Si vous commandez le lecteur par le biais d'un micro-ordinateur et si vous rencontrez des problèmes, éteignez l'alimentation puis remettez l'appareil en marche. Ainsi, l'erreur ne devrait pas se reproduire et le lecteur devrait fonctionner correctement.

SAFE MODE (MODE SECURITE)

L'unité principale est en mode sécurité si elle ne réagit à aucune opération pour cause d'interférences par accident ou signaux de bruit importants. Pour résoudre ce problème, vous devez débrancher le cordon d'alimentation puis le rebrancher 10 secondes plus tard.

Notes relatives à la condensation

Il est possible que de la condensation se produise parfois dans l'appareil, entraînant la formation de gouttes d'eau sur le phonocapteur laser situé à l'intérieur de l'appareil. Cette condensation ressemble à celle qui se forme sur un verre d'eau froide. Cette condensation peut affecter la performance générale de l'appareil.

De la condensation se forme, lorsque :

- 1) Vous déplacez l'appareil depuis un endroit frais vers un endroit chaud.
- 2) Son environnement est exposé à un changement soudain de température, par exemple, lorsque vous placez l'appareil à proximité d'un climatiseur.
- 3) En été, lorsque vous déplacez immédiatement l'appareil depuis un environnement chaud et humide pour l'installer dans une pièce climatisée.
- 4) Lorsque vous placez l'appareil dans un environnement humide.

10. ENTRETIEN DES DISQUES

Protection

- a. Lors du chargement ou du retrait des disques, tenez toujours ces derniers par le centre et le bord.
- b. Ne collez ni n'écrivez rien sur leur surface. Protégez les disques de toute trace de doigt.

Nettoyage

Nettoyez les disques de temps à autre à l'aide d'un chiffon doux. Effectuez toujours votre nettoyage en partant du centre vers le bord du disque.

Stockage

- a. Ne voilez jamais les disques. Pendant les périodes d'inutilisation, rangez-les dans leurs boîtiers qui doivent être maintenus verticalement. N'exposez pas les disques à une température élevée, à l'humidité ou à des températures extrêmement basses, sinon, ils pourraient être endommagés.
- b. N'exposez pas les disques à la lumière directe du soleil.

Le lecteur DVD contient des dispositifs laser. Le capot supérieur du module du DVD sert de boîtier de protection. Le rayonnement laser est dangereux lorsque le capot supérieur est retiré ou ouvert. Evitez l'exposition directe au faisceau lors d'une manipulation d'entretien ou de réparation.

Fabriqué sous licence par Dolby Laboratories.

« Dolby », « Pro Logic » et le symbole double DD sont des marques commerciales de Dolby Laboratories.

Ce produit intègre la technologie de protection par copyright qui est protégée par des demandes de méthodes de certains brevets américains et autres droits de propriété intellectuelle détenus par Macrovision Corporation et d'autres détenteurs de droits.

L'utilisation de cette technologie de protection par copyright doit faire l'objet d'une autorisation de la part de Macrovision Corporation et est destinée à un usage privé et autres usages de visualisation limités sauf indication contraire confirmée par une autorisation de Macrovision Corporation.

L'ingénierie inverse et le démontage de l'appareil sont interdits.

11. Caractéristiques techniques

Type	II2316P
Mode de lecture	NTSC/PAL/AUTO
Mode de disque	DVD, CD, MP3, CD-R, CD d'images JPEG
Résolution	> 500 lignes
Rapport signal sur bruit vidéo	≥ 56 dB
Distorsion de fréquence	20Hz-20KHz :+/-1dB
Rapport signal sur bruit audio	> 90 dB
Gamme dynamique	≥ 90 dB
Distorsion	< 1%
Convertisseur D/A	192KHz/24 bits
Sortie vidéo	1Vp-p(75 Ω)
Sortie S-vidéo	Y : 1Vp-p(75 Ω) C : 0,3Vp-p (75 Ω)
Sortie audio	2,0 V \pm 0,0 V 1,0 V
Sortie audio numérique	Coaxiale, optique
AC-3	Sortie de canal 5.1
Tension d'alimentation	110/230 V 50/60 Hz
Consommation	28W
Dimensions	430 (L) x 48 (H) x 260 (P) mm
Poids	4,2 kg

Ces caractéristiques techniques peuvent être modifiées sans préavis.

12. Fonctions

- Entièrement compatible avec MPEG4.
- La capacité maximum de décodage du MPEG4 est de 10 MBPS, ce qui est excellent par rapport à d'autres formats (2~3,5 MBPS).
- Grâce à la technologie anti-chocs avancée, les fonctions de correction des erreurs & anti-choc sont améliorées.
- Avec DAC vidéo puissant (108 MHz, 12 bits) et compatible avec la fonction de balayage progressif.
- L'accélérateur de graphiques 2D intégré améliore la qualité visuelle.
- Prise en charge du DOLBY AC-3 / DTS/WMA/MP3 grâce à un DAC audio puissant.

Lecture

- Insérez un disque avec opération correcte, la machine se charge et affiche le message :



- A l'aide des boutons de direction (haut, bas, droite & gauche) du clavier, il est possible de sélectionner le titre que vous souhaitez lire puis le film que vous souhaitez regarder avec ces mêmes boutons de direction. Appuyez ensuite sur le bouton « Play » (Lecture). La lecture est possible en utilisant les boutons de numéros pour une sélection directe du film.

